TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN LẤP VÒ** **TỈNH ĐỒNG THÁP**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 95/2017/QĐST-DS	*Lấp Vò, ngày 16 tháng 11 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 08 tháng 11 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 178/2017/TLST-DS ngày 05 tháng 10 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Nguyễn Thị U, sinh năm 1970;

Địa chỉ: Số 201, ấp Khánh Nhơn, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, ĐT.

Bị đơn: Võ Thùy T, sinh năm 1972;

Địa chỉ: Số 142, ấp Khánh Mỹ B, xã Tân Khánh Trung, huyện LV, ĐT.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Nguyễn Thị U yêu cầu chị Võ Thùy T trả cho chị Nguyễn Thị U vốn vay là 200.000.000đ và tiền lãi là 12.000.000 đồng. Tổng cộng vốn vay và lãi là 212.000.000 đồng (Hai trăm mười hai triệu đồng) là chấm dứt quan hệ hợp đồng vay giữa chị Nguyễn Thị U với chị Võ Thùy T.

- Chị Võ Thùy T thừa nhận nợ và đồng ý trả cho chị Nguyễn Thị U vốn vay là 200.000.000đ và tiền lãi là 12.000.000 đồng. Tổng cộng vốn vay và lãi là 212.000.000 đồng (Hai trăm mười hai triệu đồng) là chấm dứt quan hệ hợp đồng vay giữa chị Võ Thùy T với chị Nguyễn Thị U .

Khi có đơn yêu cầu thi hành án của chị U mà chị T chưa trả tiền trên cho chị U thì chị T còn phải trả lãi cho chị U theo mức lãi suất 10%/năm với thời gian chậm thi hành án đến khi thi hành án xong.

- Án phí: Chị Võ Thùy T tự nguyện nộp đủ 5.300.000đ (Năm triệu ba trăm ngàn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Chị Nguyễn Thị U được nhận lại 5.320.000đ (Năm triệu ba trăm hai mươi ngàn đồng) tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm chi U đã nộp theo biên lai số 16684 ngày 05/10/2017 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Lấp Vò.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Các đương sự;
- TAND Tỉnh;
- VKSND Huyện;
- THA dân sự Huyện;
- Lưu: HS, VP.

THẨM PHÁN

Lê Thị Kiều Tiên